



**POL TSA KONPOSTAGARRIAK
AZKOITIAN, AZPEITIAN ETA ZESTOAN
HERRITARREI BANATZEKO
KONTRATAZIO PROZEDURA IREKIA**

Baldintza-teknikoen agiria

KONTRATUAREN XEDEA

Kontratu honen xedea da Azkoitiko, Azpeitiko eta Zestoako saltokietan, bai partikularrei bai sortzaile handiei, hondakin organikoentzako poltsa konpostagarriak banatzea.

Era berean, kontratu honen xedea de Mankomunitateko zerbitzu honekin tokiko merkataritza txikia laguntzea, eta mikroenpresei laguntzea. Horretarako, bi helburu betetzen ditu kontratuak: alde batetik, Mankomunitateak ordaindu egiten dio tokiko merkataritzak egindako zerbitzuagatik; bestetik, sartu irtena sortzen da poltsa konpostagarrien doako banaketarekin, aukeraz bezero kopurua handitzen da, beraz.

Kontratuaren epealdia urte batekoa izango da, beste urtebetez luza daitekeena.

EMAN BEHARREKO ZERBITZUA

Esleipenduna den saltoki bakoitzak herritar/sortzaile handi bakoitzari poltsa konpostagarriak banatuko dizkio. Partikular bakoitzari, 40 poltsa (biribilki bat) emango zaizkio eskatutako bakoitzean. Sortzaile handi bakoitzari gehienez 80 poltsa (lau biribilki) emango zaizkio eskatutako bakoitzean. Erabiltzailearen batek poltsen behar handiagoa balu, Urola Erdiko Mankomunitateari egin beharko dio eskaera, eta establezimenduetan Mankomunitatearen

**CONTRATACIÓN MEDIANTE
PROCEDIMIENTO ABIERTO PARA LA
DISTRIBUCIÓN DE BOLSAS
COMPOSTABLES A LA CIUDADANÍA EN
AZKOITIA, AZPEITIA Y ZESTOA**

Pliego de condiciones técnicas

OBJETO DEL CONTRATO

El presente contrato tiene por objeto la distribución de bolsas compostables para residuos orgánicos en los comercios de Azkoitia, Azpeitia y Zestoa, tanto para particulares como para grandes generadores.

Asimismo, con este servicio de la Mancomunidad, el contrato tiene también como finalidad apoyar al pequeño comercio local y a las microempresas. Para ello, el contrato cumple dos objetivos: por un lado, la mancomunidad paga por el servicio prestado por el comercio local; por otro, se genera una visita breve con la distribución gratuita de bolsas compostables, por lo que aumenta de forma opcional el número de clientes.

El plazo del contrato será de un año prorrogables por otro año.

SERVICIO A PRESTAR

Cada comercio adjudicatario repartirá bolsas compostables a los ciudadanos / grandes generadores. A cada particular se le entregarán 40 bolsas (un rollo) en cada solicitud. A cada gran generador se le entregarán un máximo de 80 bolsas (cuatro rollos) en cada solicitud. Si algún usuario necesitara más bolsas, deberá solicitarlo a la Mancomunidad del Urola Medio y solicitar la autorización de la Mancomunidad en los establecimientos.

Las bolsas se repartirán gratuitamente, no se

1/5



baimena eskatu.

Poltsak doan banatuko dira, ezin izango dira saldu.

Esleitzailleak idatzi beharko ditu Urola Erdiko Mankomunitateak emandako erregistro-liburuan eskaeraren data eta eskatzailearen helbidea; erregistro-liburua modu elektronikoa edo paperezkoa izan daiteke, Urola Erdiko Mankomunitateko ingurumen-zerbitzuak agintzen duen modukoa.

Esleitzailleak gorde beharko du kontratuak dirauen bitartean, Urola Erdiko Mankomunitateak emandako kaxa kopuruen albaranen erregistroa.

BALDINTZAK

Esleipendun izan daitezke baldintzak hauek betetzen dituzten pertsona fisiko edo juridikoak:

1) Jarduera Azkoitiko, Azpeitiko eta Zestoako merkataritza- eta zerbitzu-establezimendu iraunkorretan egitea. Izan daitezke, bakarrik, salgai edo zerbitzu hauek eskaintzen dituzten establezimenduak:

- a) Janari-, edari- eta oinarritzko produktuak saltzen dituztenak
- b) Farmaziak eta parafarmaziak
- c) Optikak eta ortopedia establezimenduak
- d) Dietetika eta belar-dendak
- e) Drogeria eta lurrin-dendak. Garbiketa- edo higie- produktuak saltzen dituztenak
- f) Loradendak
- g) Ile-apaindegia eta estetika zentroak
- h) Arropa eta oinetako dendak. Mertzeriak
- i) Bitxitegiak eta erloju-dendak
- j) Tindategiak
- k) Etxetresna elektrikoak eta etxerako gaiak

podrán vender.

El adjudicador deberá anotar en el libro registro facilitado por la Mancomunidad del Urola Medio la fecha de la solicitud y el domicilio del solicitante. El registro podrá ser electrónico o en papel, tal y como ordena el servicio de medio ambiente de la Mancomunidad del Urola Medio.

El adjudicador deberá conservar durante la vigencia del contrato un registro de albaranes de las cantidades de cajas entregadas por la Mancomunidad del Urola Medio.

CONDICIONES

Podrán ser adjudicatarias las personas físicas o jurídicas que cumplan los siguientes requisitos:

1) Que la actividad se desarrolle en establecimientos comerciales y de servicios ubicados de forma permanente en Azkoitia, Azpeitia y Zestoa. Solo podrán ser establecimientos que ofrezcan los siguientes productos o servicios:

- a) Los dedicados a la venta de alimentos, bebidas y productos básicos
- b) Farmacias y parafarmacias
- c) Establecimientos ópticos y ortopédicos
- d) Tiendas de dietética y herboristerías
- e) Droguerías y perfumerías. Los que venden productos de limpieza o higiene
- f) Floristerías
- g) Peluquerías y centros de estética
- h) Tiendas de ropa y calzado. Mercerías
- i) Joyerías y relojerías
- j) Tintorerías
- k) Las tiendas de electrodomésticos y artículos de uso doméstico



saltzen dituzten dendak l) Kioskoak eta prentsa saltokiak. Jostailu, liburu eta paperdendak m) Estankoak	l) Quioscos y puntos de venta de prensa. Juguetes, libros y papelerías m) Estancos
2) Ostalaritzako establezimenduak ezin izango dira aurkeztu, ogia edo bestelako oinarritzko produktuak saltzen dutenek izan ezik. 3) Mikroenpresa izaera duen enpresak, bakarrik, aurkeztu daitezke, 10 langile baino gutxiago dituztenak, hain zuzen. 4) Jendearentzako arreta eskaini behar dute goizez eta arratsaldez aipatutako hiru udalerrietako herriguneetan. 5) Zerbitzu hori irekita egotea 2022 urte osoan. 6) Establezimenduak egon beharko dute Azkoitiko, Azpeitiko eta Zestoako herrigune edo auzo batzuetako kale jakinetan, ezingo baitute zerbitzua eman auzo arteko edo herri arteko bideetan. Hauek dira establezimendua izateko kokagune zehatzak: a) Azkoitiko herrigunean b) Azpeitiko herrigunean c) Urrestillako erdigunean d) Zestoako herrigunean e) Arroabeko erdigunean f) Iraetako erdigunean	2) No podrán presentarse establecimientos de hostelería, excepto aquellos que vendan pan u otros productos básicos. 3) Únicamente podrán presentarse las empresas que tengan la condición de microempresas y que tengan menos de 10 trabajadores. 4) Deberán prestar atención al público por la mañana y por la tarde en los núcleos urbanos de los tres municipios citados. 5) Que este servicio esté abierto durante todo el año 2022. 6) Los establecimientos se ubicarán en determinadas calles de algunos núcleos o barrios de Azkoitia, Azpeitia y Zestoa, ya que no podrán prestar servicio entre barrios o en vías interurbanas. Los emplazamientos específicos de los establecimientos son los siguientes: a) En el casco urbano de Azkoitia b) En el casco urbano de Azpeitia c) En el centro de Urrestilla d) En el casco urbano de Zestoa e) En el centro de Arroa Behea f) En el centro de Iraeta
7) Udal-lizentzia izatea edo jarduera-aurreko jakinarazpena aurkeztu izana ziurtatzea eta jarduera ekonomikoen gaineko zergan alta izatea. 8) Ez izatea irekita hondakinen kudeaketa desegokiarengatik zigor espedienterik, ezta ere zigor irmorik hondakinen kudeaketa desegokiarengatik.	7) Acreditación de estar en posesión de licencia municipal o de haber presentado comunicación previa de actividad y alta en el Impuesto de Actividades Económicas. 8) No tener abierto expediente sancionador ni sanción firme por gestión indebida de residuos. 9) El establecimiento deberá disponer de espacio



9) Establezimenduak lekua izan beharko du gutxienez poltsa txikien sei kaxa (6) eta poltsa handien bi kaxa (2) biltegitzeko.

SALTOKIAK HORNITZEA

Urola Erdiko Mankomunitatearen lana izango da esleipendunak diren saltokiak banatzeko poltsez hornitzea. Hilean bi banaketa egingo dira, hileko lehen eta hirugarren astean; banaketa eguna urte hasieran zehaztuko da. Era berean, Mankomunitateak aldatu dezake asteko banaketa eguna, esleipendun guztiei 48 orduko aurrerapenarekin ohartarazten badio, betiere.

EMANDAKO ZERBITZUA ORDAINITZEA

Faktura igorriko dio Urola Erdiko Mankomunitateari esleipenduna den saltoki bakoitzak banatutako poltsa unitateko; urtean lau faktura egingo dituzte, zehazki:

para el almacenamiento de al menos seis (6) cajas de bolsas pequeñas y dos (2) cajas de bolsas grandes.

SUMINISTRO A LOS COMERCIOS

La Mancomunidad del Urola Medio se encargará de suministrar bolsas a los comercios adjudicatarios para su distribución. Se realizarán dos distribuciones mensuales, la primera y la tercera semana del mes, fijándose la fecha de distribución a principios de año. Asimismo, la Mancomunidad podrá modificar el día de la semana de distribución siempre que avise a todos los adjudicatarios con 48 horas de antelación.

PAGO DEL SERVICIO PRESTADO

Cada comercio adjudicatario facturará a la Mancomunidad del Urola Medio el número de bolsas dist. Concretamente, se emitirán cuatro facturas al año:

1. faktura Factura 1	Urtarrila , otsaileko eta martxoko banaketengatik Distribuciones enero, febrero y marzo
2. faktura Factura 2	Apirila, Maiatza eta ekaineko banaketengatik Distribuciones abril, mayo y junio
3. faktura Factura 3	Uztaila ,abuztua eta iraileko banaketengatik Distribuciones julio,agosto y septiembre
4. faktura Factura 4	Urria, azaroa eta abenduak banaketengatik Distribuciones octubre, noviembre y diciembre

ELKARREN ARTEKO KOMUNIKAZIOA

COMUNICACIÓN MUTUA



Urola Erdiko Mankomunitatea eta esleitzailleen artean komunikazio zuzena egongo da: telefonoz, emailaz edota sare sozialen bidez. Hori horrela, oharrak bidaltzeko IKTen erabiltzea hobetsiko da. Ondorioz, eskatuko zaie esleitzailerei email helbidea edota mementuko mezularitza aplikazioren bat izatea. Hori ez dagoen kasuetan, Mankomunitateak erabaki dezake beste bideren bat erabiltzea elkarren arteko komunikaziorako.

La comunicación entre la Mancomunidad del Urola Medio y los adjudicatarios será directa: por teléfono, por correo electrónico o a través de las redes sociales. En este sentido, se priorizará el uso de las TIC para el envío de avisos. En consecuencia, se solicitará a los adjudicatarios que dispongan de una dirección de correo electrónico o de alguna aplicación de mensajería instantánea. En caso contrario, la Mancomunidad podrá acordar la utilización de otro medio de comunicación.